

Lengyel Ferenc

**ÁTIRAT**

Balla D. Károly két sorára

„...az ég alól kibújni nincs esélyed:  
ahol most vagy, épp ott borul feléd”  
eggyé bogozva kezdetet és véget.

A vándorlás felnyitja rád szemét  
mongol vágású lassú mozdulattal,  
s meglátod benne: utad utolért.

A sors ilyen: nem küld el, nem marasztal.  
Semleges szemmel néz téged. Kivár.  
Égtájak közt megbékélsz-e magaddal?

A kuszaságok közt látod-e már,  
hogy fenn és lenn között kell egyensúlyozz,  
s kezekben nincs Ariadné-fonál,

ha súlytalanságod röptet és túloz?  
Vagy fájdalommal hozzánősz a súlyhoz?

*Korunk, 2015/3.*

Lengyel Ferenc 1956-ban született Kolozsváron.  
Verset ír, műfordítással foglalkozik.

Oláh András

**VISSZAFELÉ**

az út visszafelé hosszabbnak bizonyult:  
türelmetlenné lettek a szavak

a szorongás megmérgezett mindent  
mint földet a lehulló diólevelek

a nyárnak vége:  
maradék parazsát fölitta  
a szürke ég

kipányvázott hajók  
imbolyognak a vízen

a mólón gubbasztok  
mozdulatlanul mint egy táska  
amit a csomagmegőrzőben felejtettek

nem voltál elég nekem  
– látod: már múlt időben beszélek –  
úgy hagyom a szavakat magam mögött  
mint az aprót a kocsmasztalon

kövekhez  
csapdossa arcát a víz

lehunyom a szemem:  
a szégyenlős homályból jó lenne  
visszaszerezni az eltékozolt időt

de lemoshatatlan a szenny

a csöndet két csavargó  
szutykos hangja töri meg